

# 國立臺中教育大學赴姊妹校交換學生心得報告

2020年3月12日

姓名	何品嫻	就讀系所 及年級	國際企業學系三年級
交換期間	自 108 年 8 月 29 日 至 108 年 12 月 23 日	交換學校名稱 及地點	韓國 國立釜慶大學
學號	AIB106147	E - m a i l	Sian880413@gmail.com

## 心 得 報 告 內 容

### (一) 申請動機

從高中開始我就一直嚮往能夠給自己一段時間出國體驗國外的生活，交換學生就是我在學生生涯中的一個夢想，於是決定向國際處申請赴國外短期研修計畫，因為自己本身會說一點韓，也很喜歡韓國的飲食跟文化，加上高三那年我曾到韓國旅遊一個月，發現比起繁榮的首爾，自己更喜歡靠海的釜山，所以選了學校新簽約的韓國姊妹校國立釜慶大學。

### (二) 交流學校特色、學期制度等

釜慶大學是以 1941 年創立的國立釜山水產大學與 1921 年建校的釜山國立工業大學為基礎，於 1996 年誕生的國立大學，該校有兩個校區(大淵主校區和龍潭校區)，位置位於釜山地鐵 2 號線的慶星大釜慶大站，且有許多班次頻繁的公車站牌，是釜山成績排名居前的國立大學，周邊生活機能非常方便。學校一年四季都非常漂亮，秋天有楓葉和銀杏，春天有一整排的櫻花樹，中間還有一排可以讓學生野餐聊天的小樹林。

### (三) 出發前準備過程(如簽證護照、選課繳費、安排接機、申請宿舍等)

在韓國只要居留超過 90 天就需要申請簽證，簽證可以請旅行社代辦或是自己親自到駐台韓國辦事處辦理，辦理簽證本身不需要費用，釜慶大學國際處的老師透過微信跟我們聯絡，老師中文非常好，有問題都可以用中文溝通，到達韓國當天也會有 I-FRIEND 社團的同學來機場接我們，學校派大巴士統一把我們接至宿舍辦理入住，宿舍申請一開始只要在交換生申請單上勾選是否需要就可以了。

### (四) 抵達後過程(如報到、選課、安頓生活所需等)

因為會說韓文的關係，生活起居都沒有太大的問題，宿舍為兩人一間，供三餐。比起台灣學校的宿舍，韓國 算是很高級。有陽台、自己的衛浴設備，還有地暖。選課學校有一個 APP 交換生基本學校課程都可以選擇，特別是國際交流處也有為我們多開了文化課、語言課等等韓國教養課，學校也會統一幫我們辦手機號碼、銀行帳戶、外國登入證保險等等的事宜。等外國人登錄證下來之後，可以把銀行戶頭、手機號碼做實名認證，就可以網路轉帳或辦理會員等等。

#### (五) 上課情形簡述及注意事項

我在研修期間共選修 2 個課程，分別是基礎韓文、韓國文化理解。基礎韓文是特地為各國交換生開放的課程，韓文老師時常看我們的筆記及練習題，也十分親切回答有關韓文的問題，也會點同學起來練習口說，很熱心介紹韓國傳統文化以及相關課外知識等等。老師讓我的韓文進步非常多，也是我在交換期間最喜歡的一門課。

而另外一門課教授是中文系的老師，從食衣住行到韓國的傳統習俗、文化遺產等等為我們深入介紹很多韓國的文化，也學了許多韓國俗諺語，上課會給我們看非常多文化相關的影片，也會和其他國家的文化一一提出作比較。在韓國上課和台灣最大的不同，就是韓國學生都會非常準時的出現在教室，甚至是提早到，下課也會留下來問老師問題，幾乎也都不會有翹課的情形，老師上課也都非常準時，絕對沒有晚進教室的情況，學習風氣非常好！

#### (六) 當地環境簡述及注意事項

釜慶大學有社團，專門和外國學生交流的社團，叫做「i-friend」，時常舉辦活動促進韓國學生和外國學生交流，在裡面認識了許多朋友，常帶我們吃美食出去玩，在韓國生病或者遇到難題也都很積極地幫助我們，還有韓國特別的酒文化，學校附近酒館非常多，學校學生下課都會到附近聚餐喝酒，晚上時間走在學校附近街道上非常熱鬧。還有學校給的資源非常多，圖書館也非常高級，校內餐廳咖啡廳選擇都非常豐富，還有一棟生活館裡面有旅行社、銀行、郵局、書店、文具店、理髮店等等，甚至校內直接有藥局跟診所，看病跟開藥都是不用錢的，在韓國的校園生活比起台灣真的方便許多。

釜山有很多的海邊和天空步道，滿街的咖啡廳，還有非常多有名的景點，車程 1 到 2 小時的大邱、慶洲、統營也都是韓國人自己很喜歡去旅遊的地方，從學校步行 10 分鐘就是有名的廣安大橋，每到傍晚都有許多人在那邊看夕陽散步遛狗，整體環境真的非常好。

#### (七) 總體心得

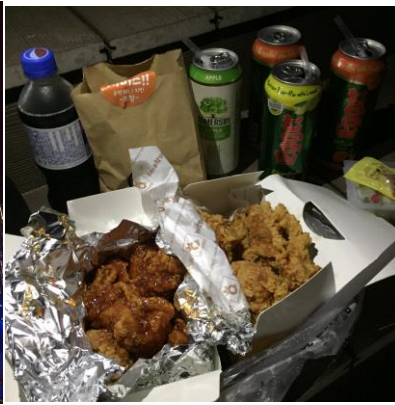
本來我是申請交換一年的，因為不想在剛安置好之後就要離開了，但因為這次肺炎疫情的關係，必須回台灣就讀，雖然非常的可惜，但是在釜慶的這一個學期讓我非常懷念，還有在韓國認識了許多來自世界各地的朋友，也期望可以再見到他們，很多人說交換學生是出國在玩的，我其實並不否認，但是同時我們是另類的學習，在國內在課本上的知識與在國外生活的經驗是無法相抵的，來韓國的這半年我覺得受益良多，不只語言能力進步了，認識了許多韓國朋友後才知道在台灣的我們相對安逸許多，在韓國如果他們一畢業沒有考上工作，就有可能面臨失業，且難以跟下一屆畢業生競爭，還要接受社會不同的眼光，其實他們的壓力是非常大的，所以他們過得很自律，常常在圖書館待到凌晨，自認為我間接地也被影響了，最特別的是這一次我利用了在外國交換的台灣生身分，到上海的交通大學參加了一個科技之旅的交流營隊，在離開韓國的前一周我到了上海，與交通大學的碩博士生還有來自其他世界各地的台灣留學生做交流，又認識了非常多的優秀朋友們，與另外一位在韓國東國大學念碩士的學姊，一起代表在韓留學台生，和他們分享了對韓國科技與台灣、中國的比較等等，為期 8 天的營隊，也去了上海、浙江等等非常多知名景點，體驗了他們當地的文化特色還有食物。在這次交換所學習到很珍貴的人生經歷，也是能一輩子受用無窮的，在韓國的這段期間遇見

了許多不同文化背景的人，無論是東方人或是西方人，能夠接觸到國際的觀點，學習互相尊重、聆聽，特別我是國際企業系的學生，這一次的交換生活對提升國際觀有非常大的幫助。有機會希望還能重新回到那邊學習。

(八) 生活照片二~五張



2019 釜山國際煙火節



廣安里野餐



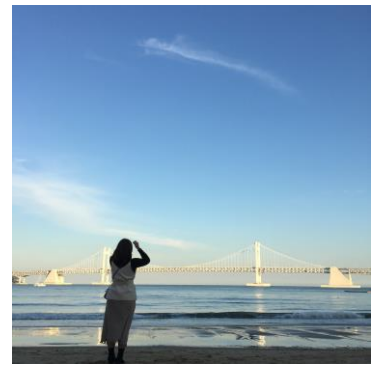
交換生秋遊-統營



跟韓國朋友們一起出去玩



釜慶大學



廣安大橋



滑雪體驗



韓服體驗



上海交通大學交流-參訪烏鎮

備註：

- 一、心得報告內容請依上列項目簡要敘述，表格大小可自由調整。
- 二、心得報告檔名以『系級+姓名』存成 doc 檔， email 至 ics@gm.ntcu.edu.tw，俾利上網刊載。
- 三、返國後，請於二週內繳交心得報告，以免影響校內經費補助。